

46 / 2011 ACTA DE LA REUNIÓN DEL CONSEJO DE  
MINISTROS CORRESPONDIENTE AL DÍA  
VEINTICINCO DE NOVIEMBRE DE DOS MIL  
ONCE

**DON JOSÉ LUIS RODRÍGUEZ  
ZAPATERO**

Presidente del Gobierno

**DOÑA ELENA SALGADO MÉNDEZ**  
Vicepresidenta del Gobierno de Asuntos  
Económicos y Ministra de Economía y  
Hacienda

**DON MANUEL CHAVES GONZÁLEZ**  
Vicepresidente del Gobierno de  
Política Territorial y Ministro de  
Política Territorial y Administración  
Pública

**DOÑA TRINIDAD JIMÉNEZ  
GARCÍA-HERRERA**  
Ministra de Asuntos Exteriores y de  
Cooperación

**DON FRANCISCO CAAMAÑO  
DOMÍNGUEZ**  
Ministro de Justicia

**DOÑA CARME CHACÓN PIQUERAS**  
Ministra de Defensa

**DON ANTONIO CAMACHO VIZCAÍNO**  
Ministro del Interior

**DON JOSÉ BLANCO LÓPEZ**  
Ministro de Fomento y Portavoz del  
Gobierno

**DON ÁNGEL GABILONDO PUJOL**  
Ministro de Educación

**DON VALERIANO GÓMEZ SÁNCHEZ**  
Ministro de Trabajo e Inmigración

**DON MIGUEL SEBASTIÁN GASCÓN**  
Ministro de Industria, Turismo y  
Comercio

**DOÑA ROSA AGUILAR RIVERO**  
Ministra de Medio Ambiente, y Medio  
Rural y Marino

**DOÑA ÁNGELES GONZÁLEZ SINDE  
REIG**  
Ministra de Cultura

**DOÑA LEIRE PAJÍN IRAOLA**  
Ministra de Sanidad, Política Social  
e Igualdad

**DON RAMÓN JÁUREGUI ATONDO**  
Ministro de la Presidencia y  
Secretario del Consejo de Ministros

En Madrid, a las diez horas del día veinticinco de noviembre de dos mil once, bajo la presidencia de don José Luis Rodríguez Zapatero, se reúne en el Palacio de la Moncloa el Consejo de Ministros, con asistencia de los señores Vicepresidentes y Ministros que se relacionan.

No asiste a la reunión la Ministra de Ciencia e Innovación.

## REALES DECRETOS

A propuesta de los titulares de los departamentos que se indican, el Consejo de Ministros aprueba las disposiciones siguientes:

### DE CARÁCTER GENERAL

#### Ministerio de la Presidencia

Real Decreto por el que se modifica el Real Decreto 641/2009, de 17 de abril, por el que se regulan los procesos de control de dopaje y los laboratorios de análisis autorizados, y por el que se establecen medidas complementarias de prevención del dopaje y de protección de la salud en el deporte.

### CONDECORACIONES

#### Ministerio de Asuntos Exteriores y de Cooperación

Real Decreto por el que se concede la Gran Cruz de la Orden del Mérito Civil al señor Olivier Chastel, Ministro Federal de Cooperación al Desarrollo, Encargado de Asuntos Europeos del Reino de Bélgica.

#### Ministerio de Justicia

##### Reales Decretos:

- 1) Por el que se concede la Gran Cruz de la Orden de San Raimundo de Peñafort a los Jueces y Magistrados integrantes del Poder Judicial y del Tribunal Constitucional.



- 2) Por el que se concede la Gran Cruz de la Orden de San Raimundo de Peñafort a la Carrera Fiscal.
- 3) Por el que se concede la Gran Cruz de la Orden de San Raimundo de Peñafort a la Abogacía del Estado.
- 4) Por el que se concede la Gran Cruz de la Orden de San Raimundo de Peñafort a los Secretarios Judiciales y demás Cuerpos al servicio de la Administración de Justicia.
- 5) Por el que se concede la Gran Cruz de la Orden de San Raimundo de Peñafort a la Guardia Civil.
- 6) Por el que se concede la Gran Cruz de la Orden de San Raimundo de Peñafort al Cuerpo Nacional de Policía.

#### Ministerio de Sanidad, Política Social e Igualdad

##### Reales Decretos:

- 1) Por el que se concede la Gran Cruz de la Orden Civil de Sanidad a la Dirección General de Tráfico.
- 2) Por el que se concede la Gran Cruz de la Orden Civil de la Solidaridad Social a la Confederación Estatal de Personas Sordas (CNSE).
- 3) Por el que se concede la Gran Cruz de la Orden Civil de la Solidaridad Social a don Josep Vargas Rodilla.

#### INDULTOS

#### Ministerio de Justicia

**Reales Decretos:** 1) a 10) Por los que se conceden los indultos solicitados por doña Joaquina Vicenta Arias González, don Miguel Ángel Calama Teixeira, don David Coso Pérez, doña María Carmen Celia Fernández Feal, don Rafael Jiménez de Parga Cabrera, don Perfecto Lorenzo Couceiro, don Constantino Prón Sanjurjo, don Farlemir Restrepo Peña, don Alejandro Rodríguez Jiménez y don Alfredo Sáenz Abad.

## ACUERDOS

Presentados por los titulares de los departamentos que se indican, el Consejo de Ministros da su conformidad a los siguientes:

### Ministerio de Asuntos Exteriores y de Cooperación

#### Acuerdos:

- 1) Por el que se toma conocimiento de la norma de rendimiento de los medios alternativos de protección contra la corrosión de los tanques de carga de hidrocarburos de los petroleros para crudos, aprobada mediante la Resolución MSC.289(87).
- 2) Por el que se toma conocimiento del Acuerdo multilateral ADR M-231 en virtud de la Sección 1.5.1 del Acuerdo europeo sobre transporte internacional de mercancías peligrosas por carretera (ADR), relativo al transporte de productos químicos bajo presión.

### Ministerio de Justicia

#### Acuerdos:

- 1) Por el que se resuelve el recurso de reposición promovido por [REDACTED] [REDACTED] contra el Acuerdo de 19 de noviembre de 2010 que le denegó el indulto que había solicitado.
- 2) Por el que se resuelve el recurso de reposición promovido por [REDACTED] [REDACTED] contra el Acuerdo de 25 de marzo de 2011 que le denegó el indulto parcial que había solicitado.
- 3) Por el que se resuelve el recurso de reposición promovido por [REDACTED] [REDACTED], contra el Acuerdo de 1 de abril de 2011 que le denegó el indulto que había solicitado.
- 4) De continuación del procedimiento de extradición pasiva del ciudadano nacional de Rumanía [REDACTED]



- 5) De no continuación del procedimiento de extradición pasiva del ciudadano nacional de España [REDACTED]
- 6) De continuación del procedimiento de extradición activa del ciudadano nacional de Colombia [REDACTED]
- 7) De autorización de traslado a Bélgica de [REDACTED] de nacionalidad belga, para cumplimiento de condena impuesta por las autoridades judiciales españolas.
- 8) De autorización de traslado a Bulgaria de [REDACTED] de nacionalidad búlgara, para cumplimiento de condena impuesta por las autoridades judiciales españolas.
- 9) De autorización de traslado a Costa Rica de [REDACTED] [REDACTED], de nacionalidad costarricense, para cumplimiento de condena impuesta por las autoridades judiciales españolas.
- 10) De autorización de traslado a Noruega de [REDACTED] de nacionalidad noruega, para cumplimiento de condena impuesta por las autoridades judiciales españolas.
- 11) De autorización de traslado a Rumanía de [REDACTED] de nacionalidad rumana, para cumplimiento de condena impuesta por las autoridades judiciales españolas.
- 12) De autorización de traslado a Suecia de [REDACTED] de nacionalidad sueca, para cumplimiento de condena impuesta por las autoridades judiciales españolas.
- 13) De autorización de traslado a España de [REDACTED] [REDACTED] de nacionalidad española, para prosecución de cumplimiento de condena impuesta por las autoridades judiciales de Colombia.
- 14) De autorización de traslado a España de [REDACTED] de nacionalidad española, para prosecución de cumplimiento de condena impuesta por las autoridades judiciales de Italia.
- 15) De autorización de traslado a España de [REDACTED], de nacionalidad española, para de cumplimiento de condena impuesta por las autoridades judiciales de Portugal.
- 16) Por el que no se conceden los indultos solicitados por [REDACTED] [REDACTED] y 100 más.

### Ministerio de Economía y Hacienda

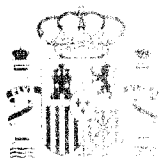
#### Acuerdos:

- 1) Por el que se autoriza la aplicación del Fondo de Contingencia para financiar modificaciones de crédito por importe de 46.973.542,05 euros.
- 2) Por el que se resuelve la solicitud de indemnización por responsabilidad patrimonial del Estado legislador formulada por [REDACTED] con residencia fiscal en Alemania.

### Ministerio del Interior

#### Acuerdos:

- 1) Por el que se autoriza la convalidación de un gasto por un importe total de 174.653,29 euros, por la prestación de diversos servicios de apoyo al equipo en tierra y de handling a los aviones CN-235 serie 300M.
- 2) Por el que se autoriza la convalidación de un gasto, por importe de 1.267.067,86 euros para el pago a la [REDACTED] por el servicio de interpretación de declaraciones orales, traducciones escritas, escuchas telefónicas y transcripción de cintas de audio u otros soportes informáticos grabados en lenguas distintas del idioma castellano, tanto de forma directa como inversa, en el marco de las actuaciones policiales en varias provincias del territorio nacional.
- 3) Por el que se toma conocimiento del Convenio de colaboración entre el Ministerio del Interior y la Delegación en España del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados (ACNUR) para garantizar la participación de ACNUR en el procedimiento de determinación de la condición de refugiado y de concesión del derecho de asilo, y se autoriza una subvención nominativa a favor de ACNUR, con esta misma finalidad, por un importe de 338.560 euros.



### Ministerio de Fomento

#### Acuerdos:

- 1) Por el que se autoriza la convalidación de un gasto por un importe de 282.616,23 euros, correspondiente al importe de la certificación final de las obras de rehabilitación de las casas consistoriales en Las Palmas de Gran Canaria.
- 2) Por el que se toma razón de las actuaciones de emergencia por importe de 3.187.135,61 euros necesarias para las obras de reparación de las instalaciones del túnel Juan Morón García situado en la autovía A-1, en el p.k. 92, término municipal de Somosierra, Madrid.
- 3) Por el que se toma razón de las actuaciones de emergencia por importe de 2.241.767,55 euros necesarias para las obras de reparación de los viaductos de las Hedradas en la autovía A-52 en el p.k. 110,120, Zamora.

### Ministerio de Industria, Turismo y Comercio

Acuerdo por el que se resuelve el recurso de reposición interpuesto por [REDACTED] contra el Acuerdo de 29 de Julio de 2011, por el que se resuelve el procedimiento sancionador incoado a [REDACTED] por su operación de la plataforma [REDACTED]

### Ministerio de Medio Ambiente, y Medio Rural y Marino

- 1) Por el que se autoriza la convalidación de un gasto por importe de 335.611,58 euros, correspondiente al expediente relativo al contrato del proyecto de obras complementarias "recuperación del itinerario paisajístico del entorno de Balmins, término municipal de Sitges, Barcelona".

- 2) Por el que se autoriza a la Mancomunidad de los Canales del Taibilla a la celebración del contrato 07/11 para suministro de energía eléctrica por un año
- 3) Por el que se toma razón de las obras de emergencia para la estabilización frente a la erosión interna e impermeabilización del cimiento de la presa de Terroba, La Rioja, por un importe de hasta 1.650.000 euros.
- 4) Por el que se toma razón de las obras de emergencia correspondientes a las actuaciones necesarias para la adecuación de locales para la Demarcación de Costas en el edificio c/ Rambla de Santa Cruz, 169, Santa Cruz de Tenerife del Ministerio de Medio Ambiente y Medio Rural y Marino, con el objeto de evitar la grave situación que se ha producido, por un importe de hasta 350 000,00 euros.
- 5) Por el que autoriza la modificación nº 4 del convenio de gestión directa celebrado el 31 de enero de 2001 entre la Administración General del Estado, representada por el Ministerio de Medio Ambiente, y Medio Rural y Marino y la Sociedad Estatal Aguas de las Cuencas del Norte, S.A. (antes Aguas del Duero, S.A.)

#### Ministerio de Cultura

**Acuerdo** por el que se toma razón de las obras de emergencia en las Murallas de Toledo, por un importe de 433.365,61 euros.

#### Ministerio de Sanidad, Política Social e Igualdad

**Acuerdo** por el que se toma conocimiento del IV Informe anual del Observatorio Estatal de Violencia sobre la Mujer y se dispone su remisión a las Cortes Generales.

Y no habiendo más asuntos que tratar, se levanta la sesión a las doce horas y quince minutos del día de la fecha.





De todo lo cual doy fe y certifico, extendiendo la presente acta, que queda en la Presidencia del Gobierno debidamente sellada y autorizada con mi firma y el V.º B.º del Presidente.

EL MINISTRO SECRETARIO,

V.º B.º

EL PRESIDENTE DEL GOBIERNO,

José Luis Rodríguez Zapatero

Ramón Jáuregui Atondo

**El Confidencial**

**El Confidencial**

**El Confidencial**